

## DUO-PORTRAIT

Documentaire qui relate l'étroite collaboration durant plus de trente ans entre les auteurs et cinéastes Frans Buyens et Lydia Chagoll. Grâce à leur entente profonde et un continuel échange d'idées, ils ont réussi à réaliser 32 films. Un portrait avec entre autres 16 extraits de films qui donnent un aperçu de l'art du cinéma et de la vie politique, sociale et économique. Dans 6 bonus des collaborateurs parlent de leurs expériences avec ces 2 protagonistes.

## DUO-PORTRET

Documentaire over de nauwe samenwerking gedurende 31 jaar tussen de cineasten en auteurs Frans Buyens en Lydia Chagoll. Dankzij het wederzijds respect en de voortdurende uitwisseling van ideeën waren ze uiterst creatief en hebben 32 films gerealiseerd. Een portret met o.a. 16 filmmittreksels die een inzicht geven van zowel de filmkunst als van het politiek, sociaal en economisch leven. In 6 extra's vertellen medewerkers over hun ervaringen met deze 2 protagonisten.

Un film de Lydia Chagoll

95' - vo Français/Nederlands - subtittles: NL.-Fr. - colour - 4/3 - 2006

Film Production: Iris Films - Films LyDa

DVD Production: Films LyDa

DVD Distribution: bcocdinfo@telenet.be

DVD Distribution:  
boomerang.pictures@skynet.be

[WWW.BUYENSCHAGOLL.BE](http://WWW.BUYENSCHAGOLL.BE)



DVD Distributie:  
buyens@filmfreaks.nl



12

KONINKLIJK FILM MATHIEUQUE ROYALE La Cinémathèque royale, qui sauvegarde le patrimoine cinématographique belge, cautionne l'édition de ce DVD. Het Koninklijk Filmarchief, dat het Belgisch Filmpatrimonium veilig stelt, patroneert de uitgave van deze DVD.

Graphisme@SACHITO



www.option-av.be



Authoring DVD



9 789058 492005

22



Duo - Portrait



## DUO-PORTRAIT



Un film de  
Lydia Chagoll

